



Editorial

¿Cómo crear y mantener puestos de trabajo y empleo en el campo? Con sólo el 14% de los agricultores europeos menores de 40 años y un 95% de sus fincas estructuradas como explotaciones familiares, existen serias dudas sobre cómo será la próxima generación de agricultores y jornaleros.

El camino a seguir es a través de una agricultura moderna, tan eficiente y tan medioambiental como sea posible; tenemos que mostrarle a la gente joven que una carrera en el campo no sólo es gratificante personalmente, sino también que está bien remunerada y con oportunidades de crecimiento. Para lograr esto, tenemos que recalcar que ser agricultores es ser emprendedores.

Por todas partes, alaban y aplauden el emprendimiento y la innovación, pero la sociedad no parece ver la importancia de estas importantes cualidades en el caso de la agricultura. La agricultura es un negocio moderno, y eso requiere renovación constante de sus equipos y de sus prácticas. Deberíamos elogiar tanto los nuevos tractores, el trabajo de campo guiado por GPS y la innovación en el campo que combina la economía y la ecología como lo hacemos con el último Iphone o Tablet.

¿Si la explotación no es un lugar de innovación y renovación, cómo podremos presentarla como una profesión viable? ¿Quién cultivará el campo en el día de mañana si la próxima generación lo ve como una vieja reliquia? La respuesta es modernización, emprendimiento e innovación, combinado con el mejor cuidado de nuestros paisajes y nuestro medio ambiente.

Thierry de l'ESCAILLE
Secretario General de la ELO



Etiqueta Wildlife Estates en Gran Bretaña



Etiqueta Wildlife Estates en Gran Bretaña

La sesión Plenaria de Wildlife Estates tuvo lugar del 2 al 4 de septiembre en Holkham Hall en el Condado de Norfolk, margen oriental de Inglaterra.



Aunque Escocia, debido a un imperativo político diferente, tiene más de 250 fincas inscritas en el nivel 1 del esquema de los *Wildlife Estates* y 25 en el nivel 2; en Inglaterra sólo hay una: nuestra Holkham. (...) Había en total 65 delegados, 30 de los cuales eran ingleses, y para la gran mayoría era su primera asistencia a un evento de ELO.

Konstantin KOSTOPOULOS, el nuevo "Chief Operating Officer" de Wildlife Estates en Bruselas presidió el debate del primer día tras la introducción de Thierry de L'ESCALLE, Secretario General de ELO. Stefan LEINER, Jefe de Unidad de Naturaleza de la DG Medio Ambiente dio un discurso esperanzador en el que destacó el apoyo de la UE al proyecto. Como siempre David GWYTHYER, representante del duque de Buccleuch de la finca de Queensbury en Escocia dio un discurso muy medido sobre cómo se instituyeron los Wildlife Estates en Escocia. (...)

A pesar de esto hubo una serie de apasionados discursos, particularmente de los delegados alemán, holandés, sueco y finés, instando a los propietarios ingleses presentes a unirse a este esquema debido a que su enfoque unitario representa la mejor defensa contra las privaciones y restricciones sobre la propiedad privada de la tierra por el estado y las organizaciones públicas de

conservación a los que efectúan las mejores prácticas. Algunos de nosotros, propietarios rurales ingleses, hablamos sobre cómo estas organizaciones de nuestro país se habían nombrado a sí mismas como los únicos árbitros de cómo debe ser realizada la conservación. Philip MERRICK de Kent, Sur de Inglaterra, sugirió que ya era hora de que los propietarios privados individualmente retomasen la iniciativa de la conservación. Philip es el único propietario privado del Reino Unido con el «Approved Body Status».

Para nosotros los propietarios rurales ingleses fue muy alentador, y creo que emotivo (¡gracias a nuestra condición de isla, podemos tener una visión insular!) escuchar es-

tos avisos recalcados por nuestros amigos continentales.

Se realizaron dos visitas a la finca Holkham, finca de 10.250 hectáreas de tierra de labor principalmente en la costa norte de Norfolk, cuya parte costera pertenece a la Red Natura 2000. La primera fue naturalmente sobre «Wildlife». Los asistentes recorrieron en autobús la Reserva Natural Nacional de Holkham, una de las más importantes reservas del país. Allí nuestra Gerente, Sarah HENDERSON explicó cómo hace dos años y medio la finca había retomado la gestión tras la "Natural England", rama «verde» del gobierno. Aseguraba que se está gestionando la reserva de forma más eficaz de lo se hacía antes, utilizando otros departamentos de la finca como las explotaciones ganaderas para pastorear o como cobertura y los guardas para el control de parásitos. Así más personas de la comunidad local han sido capaces de comprar en la reserva natural y se enorgullecen de su gestión. (...)

En cuanto al futuro de "Wildlife Estates" en Inglaterra, hubo bastantes ofertas entusiastas de los propietarios ingleses para que sus propiedades fuesen incluidas en proyectos piloto, y para que formemos un Comité Directivo, junto con la ayuda de ELO en Bruselas y Wildlife Estates de Escocia para impulsar esta iniciativa. Nuestra esperanza y expectativa es que una vez hayamos establecido un modelo exitoso y hayamos acreditado un buen número de fincas, habrá la confianza para llevar adelante el concepto.

TOM COKE, Director de Holkham Estate

La versión completa del artículo está disponible en inglés y francés. Para obtener más información, visite la página web: www.wildlife-estates.eu



Conferencia satélite escandinava del Foro para el Futuro de la Agricultura (FFA)

Por VII año consecutivo el FFA organizó sus conferencias satélite, y la primera de ellas tuvo el 30 de septiembre en Copenhague, organizada por ELO y Syngenta, en asociación con el Danske Godser og Herregårde, Sveriges Jordägareförbund, Yara SA/NV y la Fundación RISE.

Jan LAUSTSEN, Director de Comercio, Mercado & Nutrición del Consejo da-
nés de Agricultura y Alimentos, en su discurso centrado en el Acuerdo Transatlántico para el Comercio y la Inversión (TTIP), analizó su impacto en la competitividad global. Señaló las diferencias de enfoque: Europa en el medio ambiente y la eficiencia, los EE.UU. más en las tecnologías. (...) Concluyó preguntándose si el TTIP sería el funeral de la OMC.

El debate se centró en el uso de las nuevas tecnologías no sólo por razones económicas, sino sobre todo como activos con el fin de aumentar la biodiversidad y frente al cambio climático. Los participantes subrayaron que no confían en el TTIP porque no conocen sus implicaciones reales - ¿puede Europa defenderse del poder de la industria alimentaria americana?

Lars OLSSON, Jefe del Departamento de Agricultura, del Ministerio de Agricultura sueco, señaló que incluso si en Europa ya no notamos el crecimiento de las clases medias, este fenómeno se está llevando a cabo no sólo en Asia sino incluso en África. Por eso tenemos que aumentar la producción y la conservación de la biodiversidad así como la disminución de pérdida de nutrientes. Tenemos que actuar y pensar globalmente: competitividad en un contexto

global o no seremos capaces de exportar productos agrícolas. Necesitamos nuevas metodologías de producción; nuevas innovaciones para nuevos productos en nuevos mercados. Y esas nuevas técnicas deben exportarse.

Mogens NIELSEN YARA Project Manager DWS, enfatizó que tenemos que buscar la intensificación sostenible: ayudar a los agricultores a producir más en el mismo terreno y con menor impacto ambiental. Esto es crucial para mitigar el cambio climático y proteger la biodiversidad y los hábitats naturales.

Como el ponente precedente, Matthew DKCH PICKARD, de Syngenta Países nórdicos, sostuvo que tenemos que producir más en una manera sostenible. Explicó el *Good Growth Plan* y sus 6 objetivos, entre los cuales destacó rescatar más tierras de labor; mejorar la salud y reducir la pobreza entre los pequeños agricultores y mejorar la seguridad de los trabajadores. Hizo también hincapié en los dos más importantes para Escandinavia: mejorar la eficiencia de los cultivos y ayudar a una floreciente biodiversidad. (...)

Natalie PAUWELS, Miembro del gabinete del Comisario Europeo de Medio Ambiente, Janez POTOČNIK, afirmó que la intensi-

ficación sostenible es el camino inevitable hacia la conciliación entre la necesidad de satisfacer la demanda de alimentos y proteger el medio ambiente. ¡Las soluciones basadas en la naturaleza son necesarias! No sólo cómo producimos, sino también dónde. Nuestra visión europea es que nuestra agricultura es la más eficiente. Los desafíos a los que nos enfrentamos son el abandono de la tierra y la liberalización del comercio. (...) El profesor Allan BUCKWELL, Consejo Asesor de ELO sobre la PAC señaló que no tenemos que producir el 100% de lo que consumimos. Hay un mercado internacional y se puede comprar en otros países lo que no producimos. Subrayó que la intensificación sostenible es una cuestión de producción y los agricultores, no de consumo. Recordó que Europa tiene la agricultura más intensificada, sino como personas en su mayoría no está de acuerdo con la palabra "intensificación" en vez de hablar acerca de "Intensificación sostenible" debemos centrarnos en "actuaciones ambientales".

Clara MORENO, ELO

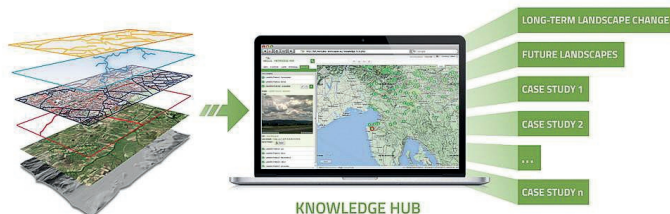
La versión completa del artículo está disponible en inglés y francés.



Proyecto HERCULES primeros hitos: Centro de Conocimiento ya operativo



El objetivo de HERCULES ("Sustainable futures for Europe's HERitage in CULtural landscapes") es desarrollar herramientas avanzadas y tecnología para cartografía, evaluación, protección y gestión de paisajes culturales en las zonas rurales.



Entre los compromisos de HERCULES está el llevar a cabo seminarios locales en 6 lugares repartidos por toda la geografía europea, para aunar las labores de investigación con las labores prácticas y aumentar la conciencia de la población sobre la importancia de los paisajes culturales, no sólo en lo referente al bienestar social, sino también a la prosperidad local económica y medio ambiental. Entre ellos se celebrarán tres eventos en Colmenar Viejo a lo largo de dos años, titulados "Diálogo para promover el paisaje". El primero de los tres tuvo lugar el pasado 6 de octubre de 2014 en el Pósito de la población, con una amplia y participativa presencia de todos los sectores implicados (políticos, ganaderos, agricultores, científicos, ONG e industria). Destacó la presencia del alcalde de la población el Excmo. Sr. D. Miguel Ángel Santamaría, que inauguró el acto y permaneció en el mismo para escuchar todo el debate.

La idea principal del centro de conocimiento es actuar como una base de datos general para que las ideas, pensamientos, informes y resultados del proyecto puedan ser utilizados y reutilizados para servir a diferentes necesidades, evitando así la recolección de datos posteriores tan comunes en la investigación moderna.

Hemos construido un motor de visualización de gran alcance para que el conjunto de datos pueda ser utilizado por diferentes agentes, presentando sus informes de forma rápida y eficaz, que hace posible mostrar los datos desde diferentes ángulos. El Centro de Conocimiento es así un sistema doble: es un depósito actualizado de datos, orientado a datos espaciales, alfanuméricos y temporales; y una plataforma web de cartografía interactiva.

Esperamos que la parte del "conocimiento" crezca y se expanda tanto dentro del plazo del proyecto HERCULES como a posteriori, y que la parte de "centro" se mantenga alineada con las necesidades actuales.



Matej BATIČ
Sinergise
www.sinergise.com

Conozca el Centro de Conocimiento en:
www.hercules-landscapes.eu

Calendario de Eventos

12 de noviembre, Berlín

2º Foro de Recursos Europeos organizado por la Agencia Federal Alemana de Medio Ambiente
<http://www.umweltbundesamt.de/en/node/26203>

17 de noviembre, Bruselas

¿Cómo constituir la Política Energética con el fin de impulsar la competitividad europea? En colaboración con la DG Energía y DG Empresa e Industria de la Comisión Europea
<http://www.energyconference.eu/>

18 y 19 de noviembre, Łysomice (Polonia)

Congreso Europeo de Gestores Agrarios
Co-organizado por ELO y ZPDIWR
www.elo.org

19 y 20 de noviembre, Universidad Técnica de Dinamarca

Botánica en los alimentos – Lo más actual: evaluación de riesgos y regulación; organizado por el Instituto Nacional de Alimentos, Universidad Técnica de Dinamarca (anfitrión), en cooperación con la Agencia Francesa para Alimentos, Medio Ambiente y Salud y Seguridad Alimentaria ocupacional (ANSES) y el Instituto Federal de Evaluación de Riesgos (BfR) de Alemania
<http://www.conferencemanager.dk/Botanicalsinfood/about.html>

19 al 21 de noviembre, Roma

CIN2 Segunda Conferencia Internacional sobre Nutrición: mejor nutrición mejor vida – organizado por la FAO y la OMS
<http://www.fao.org/about/meetings/icn2/es/>

24 al 27 de noviembre, Riga

Asamblea General de ELO
www.elo.org

8 de diciembre, Parlamento Europeo, Bruselas

Ceremonia Premio Abeja Europea – organizado por ELO y CEMA, bajo los auspicios de la Europarlamentaria Mairead McGuinness continuado por la Conferencia de Biodiversidad Europea (fecha a confirmar)
www.elo.org

31 de marzo de 2015, Bruselas

8º Foro para el Futuro de la Agricultura
www.forumforagriculture.com



TALLINN UNIVERSITY



LANDSCAPE RESEARCH GROUP



SINERGISE



UNIVERSITY OF THE AEGEAN



VU UNIVERSITY AMSTERDAM



Este proyecto ha recibido financiación del 7º Programa Marco de la Unión Europea para la Investigación, Desarrollo Tecnológico y comunicación bajo acuerdo de subvención 603447. FP7, proyecto colaborativo 1 de diciembre de 2013 – 30 de noviembre de 2016